Private Law 89-3

AN ACT

For the relief of William L. Chatelain, United States Navy, retired.

Be it enacted by the Senate and House of Representatives of the United States of America in Congress assembled, That William L. Chatelain, of Philadelphia, Pennsylvania, is relieved of liability to the United States in the amount of $6,134.32, representing an overpayment of disability retired pay for the period from May 1, 1954, to April 30, 1963, inclusive, by the United States Navy through an administrative error on the part of the United States Navy Finance Center, Retired Pay Department, Cleveland, Ohio. In the audit and settlement of the accounts of any certifying or disbursing officer of the United States, credit shall be given for amounts for which liability is relieved by this Act.

SEC. 2. The Secretary of the Treasury is hereby authorized and directed to pay, out of any money in the Treasury not otherwise appropriated, to the said William L. Chatelain, United States Navy, retired, an amount equal to the aggregate of the amounts paid by him, or withheld from sums otherwise due him, in complete or partial satisfaction of the liability to the United States specified in the first section of this Act: Provided, That no part of the amount appropriated in this Act in excess of 10 per centum thereof shall be paid or delivered to or received by any agent or attorney on account of services rendered in connection with this claim, and the same shall be unlawful, any contract to the contrary notwithstanding. Any person violating the provisions of this Act shall be deemed guilty of a misdemeanor and upon conviction thereof shall be fined in any sum not exceeding $1,000.

Approved June 2, 1965.

Private Law 89-4

AN ACT

For the relief of the Jefferson Construction Company.

Be it enacted by the Senate and House of Representatives of the United States of America in Congress assembled, That the Secretary of the Treasury is hereby authorized and directed to pay, out of any money in the Treasury not otherwise appropriated, the sum of $110,000 to the Jefferson Construction Company, a Massachusetts corporation, which amount was fixed by the United States Court of Claims in its decision in congressional case numbered 1-62, decided December 11, 1964, as the sum due that company in full settlement of its claims against the United States for compensation for extra work completed at the direction of the Government incident to the performance of contract numbered DA-19-016-ENG-5926, dated May 31, 1958, for the construction of 488 family housing units, site work and utilities at Otis Air Force Base, Falmouth, Massachusetts. No part of the amount appropriated in this Act in excess of 10 per centum thereof shall be paid or delivered to or received by any agent or attorney on account of services rendered in connection with this claim, and the same shall be unlawful, any contract to the contrary notwithstanding. Any person violating the provisions of this Act shall be deemed guilty of a misdemeanor and upon conviction thereof shall be fined in any sum not exceeding $1,000.

Approved June 5, 1965.